

พิธีเปิดและประชุมพิเศษ
หลักสูตรประกาศนียบัตรนักพัฒนาเมืองระดับสูง (พมส.) รุ่นที่ 2
วันที่ 1 มีนาคม 2566 ณ ห้องประชุมเทศบาลนครสวรรค์ จังหวัดนครสวรรค์

ยุทธศาสตร์จีนใหม่ ไทยจะรับมืออย่างไร



พล.อ. สุรสิทธิ์ อดิตถา

ผู้อำนวยการศูนย์วิจัยยุทธศาสตร์ไทย-จีน
สำนักงานการวิจัยแห่งชาติ





党的二十大



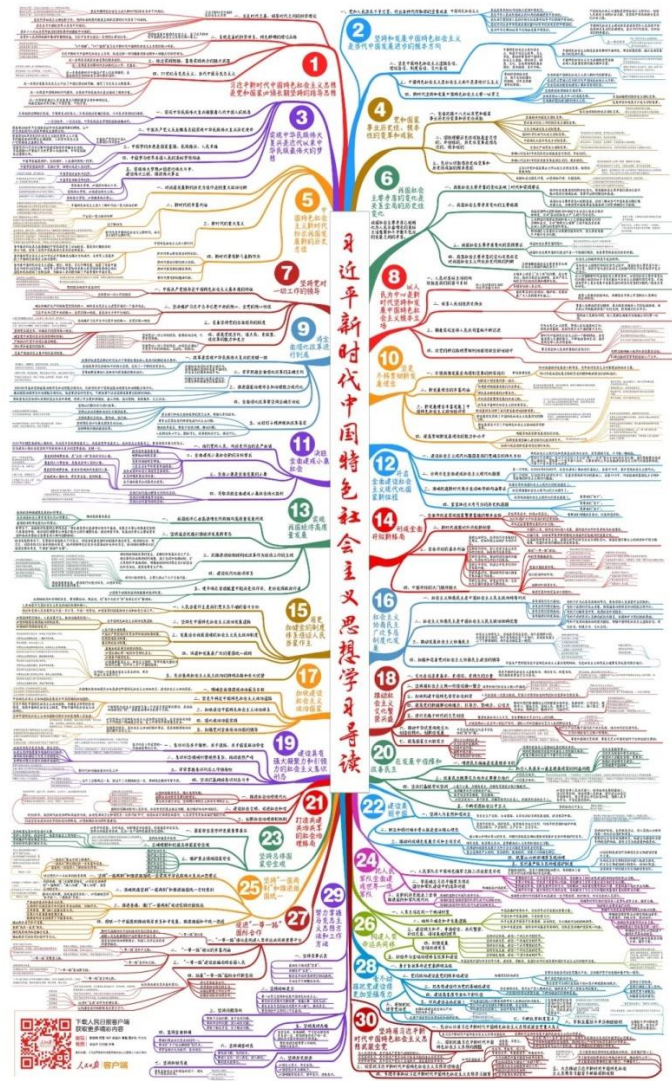
ศ.(พิเศษ) วิบูลย์ ตังกิตติภากรณ์

มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ สถาบันวิทยาการผู้นำไทยจีน

11.11.2022

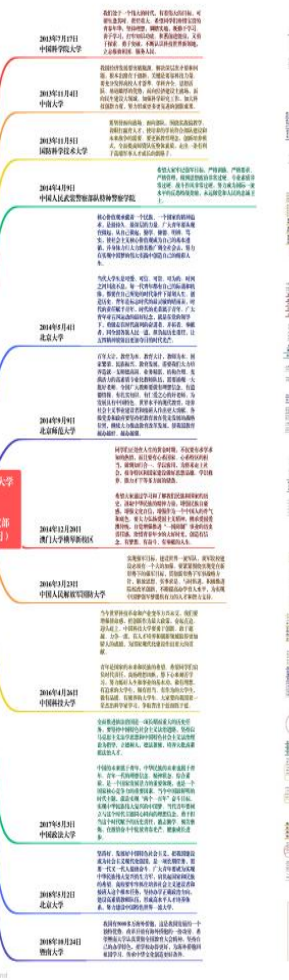
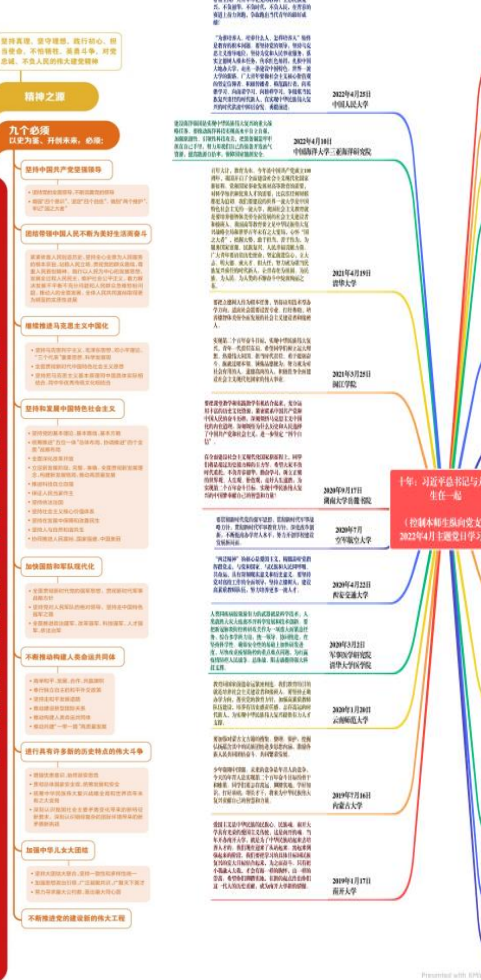


ความคิดสี่จันทึง





ความคิดที่จิ้งฝังกับการเมือง



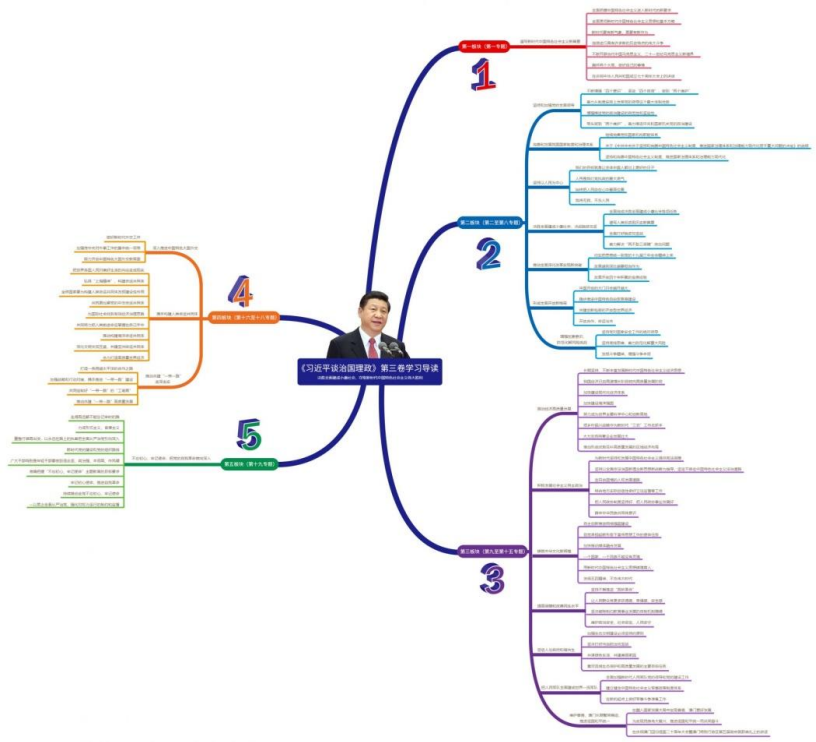
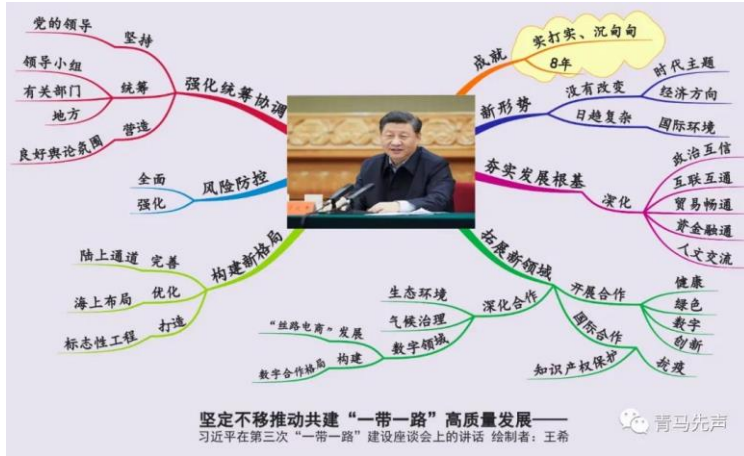


ความคิดสี่จิ้นผิงกับการทหาร

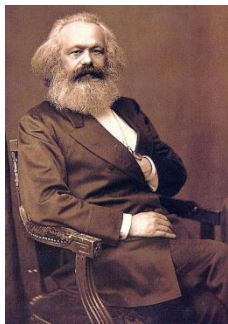




ความคิดสี่จีนฝังกับข้อริเริ่ม “แถบและเส้นทาง”



ปรัชญาความคิดที่มีอิทธิพลต่อสีจิ้นผิงว่าด้วยการเป็นผู้นำ



马克思指出：

“一个单独的提琴手是自己指挥自己，
一个乐队就需要一个乐队指挥。”

คาร์ล มาร์กซกล่าวว่า :

นักเล่นไวโอลินคนเดียว สามารถควบคุมด้วยตัวเอง
แต่เล่นดนตรีเป็นคณะ ต้องควบคุมด้วยวาทยกร



恩格斯认为：

没有权威，
就不可能有任何的一致行动

ฟรีดริช เอ็งเงิลส์ ถือว่า :

หากไม่มีบารมีและอำนาจ
การกระทำร่วมกันเป็นหนึ่งเดียวย่อมเกิดขึ้นไม่ได้



列宁提出：

任何一个阶级，
如果不推举出自己的善于组织运动和
领导运动的政治领袖和先进代表，
就不可能取得统治地位。”

วลาดีมีร์ เลนินกล่าวว่า :

ชนชั้นใด หากไม่มีผู้นำที่มีความสามารถในการจัดตั้ง
ทางการเมืองและมีความคิดก้าวหน้า
ย่อมไม่สามารถบรรลุอำนาจเหนือการปกครองได้

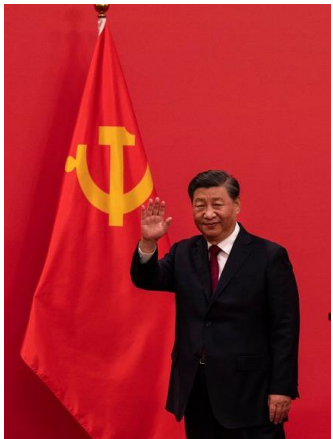




毛泽东指出：
实行一元化的领导很重要，
要建立领导核心，
反对“一国三公”



邓小平强调：
任何一个领导集体都要有一个核心，
没有核心的领导是靠不住的。
全党有核心，
党中央才有权威，党才有力量。



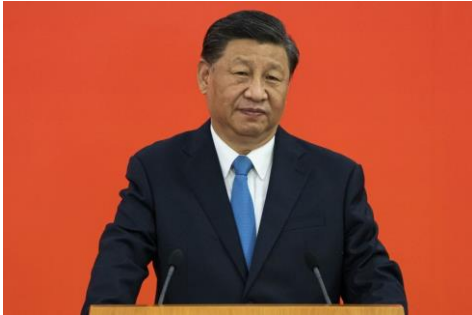
维护党中央权威和集中统一领导，
是一个成熟的马克思主义
执政党的重大建党原则。

เหมา เจ๋อตง กล่าวว่า
การนำแบบรวมศูนย์ถือเป็นสิ่งสำคัญอย่างยิ่งยวด
จำเป็นต้องสร้างผู้นำที่มีอำนาจเป็นแกนกลาง
ต้องต่อต้านหลักการ 'หนึ่งประเทศสามอำนาจ'
ตั้งเสียผิงเน้นย้ำ:
กลุ่มผู้นำใด ๆ ต้องมีแกนหลัก
การไม่มีผู้นำที่เป็นแกนกลางย่อมฟังได้ยาก
พรรคต้องมีแกนกลาง
ศูนย์กลางพรรคจึงมีอำนาจ และพรรคจึงมีพลัง
การรักษาอำนาจและการนำแบบรวมศูนย์
ของคณะกรรมการกลางพรรค
คือการเรียนรู้ลัทธิมาร์กซิสต์ที่สุกงอม
เป็นหลักการสำคัญในการสร้างพรรคให้ยิ่งใหญ่





สู้จิ้นผิงกับผลงานในอดีต



จับ“เสือ”

“老虎”露头就要打

ตี“แมลงวัน”

“苍蝇”乱飞就要拍

ล่า“จิ้งจอก ”

“狐狸”也要追猎

ต้องทำให้ไม่กล้าทุจริต

不敢腐、

ต้องไม่สามารถทุจริต

不能腐、

ต้องไม่กล้าคิดที่จะทุจริต

不想腐、

ข้าพเจ้าพร้อมที่จะรับภารกิจ

“ขัดใจคนนับพัน แต่ไม่ไห้คนพันสี่ร้อยล้านผิดหวัง”

ถือเป็นการเปิดศักราชการต่อสู้กับทุจริตอย่างไม่เคยปรากฏมาก่อนในประวัติศาสตร์

以“得罪千百人、不负十四亿”的使命担当，

开展了史无前例的反腐败斗争。





สี่จิ้นผิงกับบทบาทผู้นำแห่งยุคสมัย

สานต่อยุทธวิธี

《 ชุ่มช่อนบ่มเพาะ ช่อนคมในฝัก 》

《韬光养晦》



สำรวจด้วยความสุขุม 冷静观察

ตั้งหลักให้มั่นคง 稳住阵脚

เตรียมพร้อมเพื่อตอบโต้ 沉重应付

ชุ่มเงียบรอโอกาส 韬光养晦

ไม่นำหน้าเด็ดขาด 决不当头

แสดงบทบาทเมื่อจำเป็น 有所作为

ประเทศจีนภายใต้การนำของสี่จิ้นผิงจีน จะแสดงบทบาทต่อสากลมากยิ่งขึ้น





สัจฉินผิงกัับการสถาปนาอำนาจการนำในพรรค



“两个维护”
坚决维护习近平总书记党中央的核心、全党的核心地位，坚决维护党中央权威和集中统一领导。



ในปี 2018 เสนอ **“สองค้ำครอง”**

- 1.หลักการค้ำครองรักษาสัจฉินผิงเป็นแกนกลางของคณะกรรมการกลางและเป็นแกนกลางของพรรคคอมมิวนิสต์จีน
- 2.หลักการค้ำครองรักษาอำนาจสูงสุดและการนำแบบรวมศูนย์ของคณะกรรมการกลางพรรคฯ

ข้อเสนอดังกล่าวได้มีการแก้ไขลงในธรรมนูญพรรค

2018年提出**“两个维护”**。
 坚决维护习近平总书记党中央的核心、全党的核心。
 坚决维护党中央权威和集中统一领导。





ในปี 2022 การประชุมสมัชชาพรรคคอมมิวนิสต์จีนสมัยที่ 20
มีการประกาศเน้นย้ำ **“สองยืนยัน”**

1. ยืนยันสถานะภาพของสีจิ้นผิงเป็นแกนกลางของคณะกรรมการกลางและ
เป็นแกนกลางของพรรคคอมมิวนิสต์จีน
2. ยืนยันสถานะภาพการชี้นำพรรคด้วย
“ความคิดสีจิ้นผิงว่าด้วยสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่”

2022年提出**“两个确立”**：

确立习近平同志党中央的核心、全党的核心地位，
确立习近平新时代中国特色社会主义思想的指导地位。





“สองยืนยัน”

ไม่เพียงแต่เป็นรหัสไขสู่ชัยชนะสำหรับการสร้างความสำเร็จที่ยิ่งใหญ่ในยุคใหม่
แต่เป็นพลังที่ยิ่งใหญ่ที่สุดในการเอาชนะความยากลำบากและอุปสรรคทุกประเภท

“สองยืนยัน”

เป็นเงื่อนไขอันดับแรกสำหรับการพัฒนาสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่

“两个确立”

不仅是创造新时代伟大成就的制胜密码，
是战胜各种艰难险阻的最大底气。

“两个确立”是新时代中国特色社会主义发展的首要前提。





สื่อจีนผิงกับการใช้อำนาจการนำภายในพรรคฯ



孔绍逊

孔绍逊

中共中央办公厅副主任兼秘书局局长

孔绍逊，男，汉族，1969年2月生，宁夏中宁人，中共党员，研究生学历。1994年11月加入中国共产党，1991年7月参加工作，中国人民大学经济系毕业，经济学学士学位，中央党校研究生学历。 [10] [9]

现任中共中央办公厅副主任兼秘书局局长。 [8]





ความเป็นเอกภาพภายใต้การนำรวมศูนย์ของพรรคคอมมิวนิสต์จีน



宋平 1917年出生
105岁 山东莒县人，原政治局常委，中组部部长



李瑞环 88岁



吴官正 84岁



曾庆红 83岁



王岐山 82岁



温家宝 80岁



贺国强 79岁



李长春 78岁



俞正声 77岁



张德江 76岁



胡锦涛 80岁





วาระการพิจารณาของการประชุมสมัชชาพรรคฯสมัยที่ 20



中央委员会
向全国代表大会
的报告

中央纪律检查委员会
向全国代表大会的
工作报告


中国共产党章程
(修正案)

1. การพิจารณาและอนุมัติรายงานของคณะกรรมการกลางพรรคฯสมัยที่ 19
2. การพิจารณาและอนุมัติรายงานของคณะกรรมการวินัยพรรคฯสมัยที่ 19
3. การพิจารณาและอนุมัติรายงานการแก้ไขธรรมนูญพรรคฯ
4. เลือกตั้งกรรมการกลางพรรคฯสมัยที่ 20





ประเด็นหลักของการประชุมสมัชชาพรรคฯสมัยที่ 20



二十大报告

高举中国特色社会主义伟大旗帜
为全面建设社会主义现代化国家而团结奋斗

大会主题

高举中国特色社会主义伟大旗帜，全面贯彻新时代中国特色社会主义思想，弘扬伟大建党精神，自信自强、守正创新，踔厉奋发、勇毅前行，为全面建设社会主义现代化国家、全面推进中华民族伟大复兴而团结奋斗

ประกาศทางการเมืองว่า

พรรคคอมมิวนิสต์จีนและประเทศจีนภายใต้ระบอบ
สังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่

ได้ชี้นำชนชาติจีนจากการ

“ลุกยืนขึ้น” สู่ “ร่ำรวยขึ้น” และมุ่งสู่ “แกร่งยิ่งขึ้น”

ได้ชี้นำเส้นทางเดินทางครั้งใหม่ เพื่อสร้าง

ประเทศจีนให้เป็นสังคมนิยมสมัยใหม่อย่างรอบด้าน

มุ่งสู่เป้าหมายครบร้อยปีที่สอง เพื่อบรรลุ

การฟื้นฟูชนชาติจีนที่ยิ่งใหญ่ตามความฝันของจีน

开创中国特色社会主义新时代党和国家事业新局面、指引中华民族由“站起来”、“富起来”到“强起来”的政治宣言书，是全面建设社会主义现代化国家新征程，向第二个百年奋斗目标进军和实现中华民族伟大复兴中国梦的进军号。





บทสรุปทางประวัติศาสตร์



十年来，我们经历了对党和人民事业具有重大现实意义和深远历史意义的**三件大事**：
 一是迎来中国共产党成立一百周年，
 二是中国特色社会主义进入新时代，
 三是完成脱贫攻坚、全面建成小康社会的历史任务，实现第一个百年奋斗目标。

สามเรื่องแห่งความสำเร็จครั้งยิ่งใหญ่

ประการแรก **ความสำเร็จตามเป้าหมาย**เมื่อเข้าสู่วันครบรอบ 100 ปี
 แห่งการก่อตั้งพรรคคอมมิวนิสต์จีน

ประการที่สอง สังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนได้**ก้าวเข้าสู่ยุคใหม่**

ประการที่สาม ความสำเร็จของภารกิจทางประวัติศาสตร์ที่สามารถ

พิชิตความยากจนและสร้างสังคมที่ประชาชนอยู่ในฐานะพออยู่พอกินอย่างทั่วถึง





สองเรื่องที่ยืนยัน “ใช้การได้”

ทำไมพรรคคอมมิวนิสต์จีนจึงประสบความสำเร็จ

ทำไมระบบสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนจึงมีประสิทธิภาพ

กล่าวในที่สุดแล้วคือ

แนวทางลัทธิมาร์กใช้การได้

ลัทธิมาร์กแบบจีนแห่งยุคสมัยใหม่ใช้การได้

两个“行”

中国共产党为什么能，

中国特色社会主义为什么好，

归根到底是马克思主义行，

是中国化时代化的马克思主义行。





หนึ่ง”พันธกิจ”

การพัฒนาด้วยคุณภาพสูง
คือพันธกิจอันดับหนึ่งของพรรคในการสร้างประเทศสังคมนิยม
สมัยใหม่อย่างรอบด้าน
คือพันธกิจอันดับหนึ่งของพรรคในการ
บริหารและฟื้นฟูประเทศชาติ

第一要务

高质量发展是全面建设社会主义现代化国家的首要任务。
发展是党执政兴国的第一要务。





หกแนวทางสู่สังคมจีนที่รุ่งเรืองยุคใหม่



การประชุมสมัชชาพรรคคอมมิวนิสต์จีนสมัยที่ 20

ได้ชี้แนะหกแนวทางที่ชาวพรรคคอมมิวนิสต์ต้องนำพาประเทศจีนสู่สังคมที่รุ่งเรืองยุคใหม่

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนจะชูธงอะไร (举什么旗)

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนจะเดินเส้นทางไหน (走什么路)

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องมีจิตสำนึกด้านอุดมการณ์แบบใด (以什么样的精神状态)

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องบรรลุภารกิจใด (完成什么样的任务)

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องแบกรับภาระทางประวัติศาสตร์ในลักษณะใด (担负什么样的历史使命)

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องต่อสู้เพื่อให้บรรลุเป้าหมายใด (实现什么样的奋斗目标)





ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนจะชูธงอะไร
 สังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีน คือธงซึ่งนำกำหนดทิศทางการต่อสู้
 中国特色社会主义、方向决定道路。

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนจะเดินเส้นทางไหน
 เส้นทางสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีน
 เส้นทางฟื้นฟูความยิ่งใหญ่ของชนชาติจีน
 เส้นทางสร้างความสำเร็จครั้งยิ่งใหญ่ทางประวัติศาสตร์
 เส้นทางพัฒนาให้ประเทศเข้มแข็งยิ่งใหญ่
 เส้นทางใหม่ที่จะทดสอบความสามารถของพรรคฯ

中国特色社会主义的必由之路，
 中华民族伟大复兴的必由之路，
 创造历史伟业的必由之路，
 发展壮大的必由之路，
 新的赶考之路的必由之路。





ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องมีจิตสำนึกด้านอุดมการณ์แบบใด

“ความมั่นใจในตนเองและพัฒนาตนเอง”

“ยืนหยัดความถูกต้องและสร้างสรรค์”

“มุ่งมั่นและบากบั่น”

“ก้าวรุดหน้าด้วยความกล้าหาญ”

“มีจิตวิญญาณในการสร้างพรรคให้ยิ่งใหญ่”

“自信自强” “守正创新” “踔厉奋发” “勇毅前行” “伟大的建党精神”

ต้อง เชื่อมั่นในเส้นทาง เชื่อมั่นในทฤษฎี ความเชื่อมั่นในระบบ เชื่อมั่นในวัฒนธรรม

“道路自信 理论自信 制度自信 文化自信”





ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องบรรลุภารกิจใด

สามัคคีและนำพาประชาชนทุกกลุ่มชาติพันธุ์ร่วมสร้างประเทศจีนให้เป็น

สังคมนิยมสมัยใหม่ที่เข้มแข็งในทุกด้าน

การพัฒนาอย่างมีคุณภาพสูงถือเป็น

ภารกิจหลักในการสร้างประเทศจีนให้เป็นสังคมนิยมสมัยใหม่อย่างรอบด้าน

团结带领全国各族人民全面建成社会主义现代化强国。
高质量发展是全面建设社会主义现代化国家的首要任务。

ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องแบกรับภาระทางประวัติศาสตร์ในลักษณะใด

ต้องต่อสู้ให้ประเทศจีนบรรลุเป้าหมายสังคมนิยมสมัยใหม่ และ

ผลักดันให้ประเทศจีนฟื้นฟูความยิ่งใหญ่อีกครั้ง

实现中国式现代化全面推进中华民族伟大复兴。





ชาวพรรคคอมมิวนิสต์จีนต้องต่อสู้เพื่อให้บรรลุเป้าหมายใด

ปี 2020 ถึงปี 2035

ประเทศจีนต้องบรรลุเงื่อนไขพื้นฐานของสังคมนิยมทันสมัยใหม่

ปี 2035 ถึงกลางศตวรรษนี้

ประเทศจีนต้องบรรลุเป็นประเทศสังคมนิยมสมัยใหม่ที่ยิ่งใหญ่ เจริญรุ่งเรือง แข็งแรง
เป็นประชาธิปไตย มีวัฒนธรรมที่ก้าวหน้า มีความสมานฉันท์และสวยงาม

二〇二〇年到二〇三五年基本实现社会主义现代化;
二〇三五年到本世纪中叶把我国建成富强民主文明和谐美丽的社会主义现代化强国。

从“十四五”到2035

>>> 规划建议分为15个部分，三大板块，60条内容 <<<

总论

- ◆ 决胜全面建成小康社会取得决定性成就
- ◆ 到二〇三五年基本实现社会主义现代化远景目标
- ◆ “十四五”时期经济发展取得新成效、改革开放迈出新步伐、社会文明程度得到新提高、生态文明建设实现新进步、民生福祉达到新水平、国家治理效能得到新提升

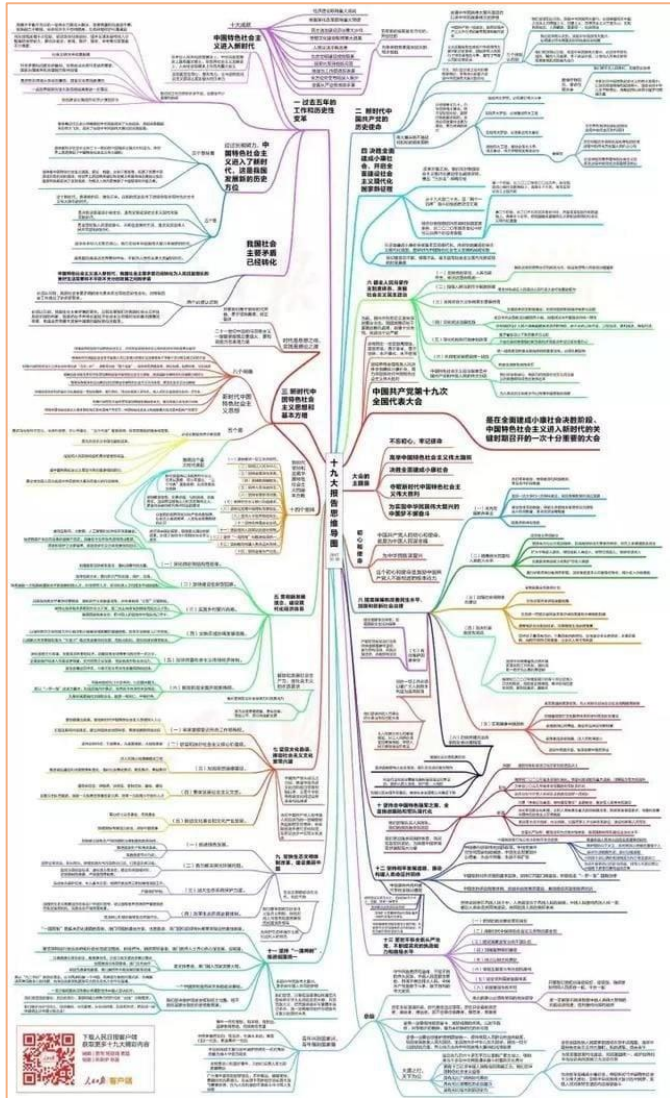
加快建设现代化经济体系
 推动高质量发展
 建设高标准市场体系
 推进供给侧结构性改革
 建设现代化产业体系
 促进区域协调发展
 推进以人为核心的新型城镇化
 加快农业农村现代化
 实施乡村振兴战略
 推进新型城镇化
 促进人与自然和谐共生
 推进生态文明建设
 加快发展方式绿色转型
 深入推进能源革命
 坚持节约优先、减量先行
 提高资源利用效率
 加大节能降耗力度
 强化科技和工程支撑
 完善能源产供储销体系
 建设清洁低碳、安全高效的能源体系
 持续改善生态环境
 深入打好污染防治攻坚战
 加强生态系统保护和修复
 提升生态系统质量和稳定性
 持续改善农村人居环境
 实施重要生态系统保护和修复重大工程
 统筹山水林田湖草沙一体化保护和系统治理
 加大自然生态系统和生物多样性保护力度
 加强生物多样性保护
 积极参与全球环境治理
 落实碳达峰碳中和承诺

北京商报



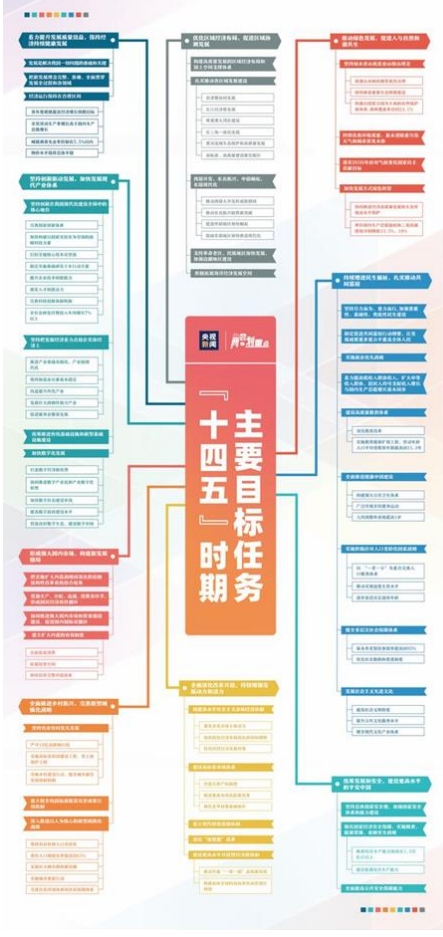
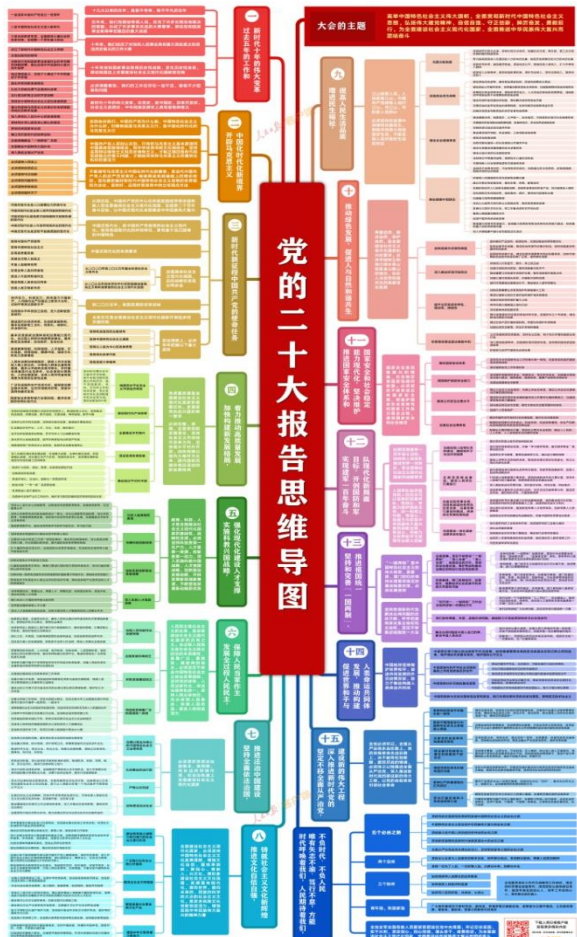


ยุทธศาสตร์พรรคคอมมิวนิสต์จีนยุคใหม่





ยุทธศาสตร์พรรคสู่แผนพัฒนาประเทศ





หกยุทธศาสตร์สร้างชาติจีนในสังคมใหม่



ความคิดที่สั่งผิงว่าด้วยสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่

(习近平新时代中国特色社会主义思想)

ความทันสมัยแบบจีน (中国式现代化)

ความมั่งคั่งด้วยกันยุคใหม่ (共同富裕的现代化)

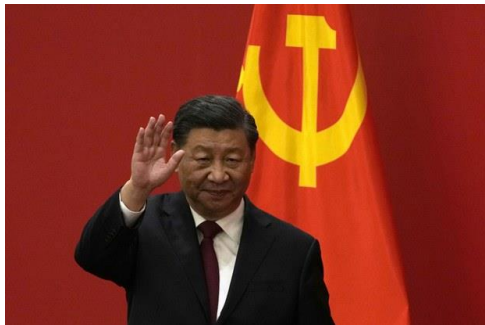
สามยุทธศาสตร์ (三大战略)

วิสัยทัศน์ความมั่นคงรูปแบบใหม่ (新安全观)

การต่างประเทศที่มีเอกลักษณ์ (特色大国外交)



ความคิดสี่จีนผิงว่าด้วยสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่



党的行动指南

中国共产党以马克思列宁主义、毛泽东思想、邓小平理论、“三个代表”重要思想、科学发展观、习近平新时代中国特色社会主义思想作为自己的行动指南。

ความคิดสี่จีนผิงว่าด้วยสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่

คือผลผลิตที่สืบทอดและพัฒนาเพิ่มเติมจาก

ลัทธิมาร์กซิสต์ ความคิดเหมาเจ๋อตง ทฤษฎีเต็งเสี่ยวผิง

ความคิดสำคัญ “สามตัวแทน” วิสัยทัศน์การพัฒนาอย่างเป็นวิทยาศาสตร์

คือความสำเร็จใหม่ในการปรับลัทธิมาร์กซิส-เลนิน ให้สอดคล้องกับสังคมนิยม

ถือเป็นทฤษฎีว่าด้วยโลกทัศน์ วัตถุนิยมวิภาษ ของพรรคฯยุคใหม่





ความทันสมัยแบบจีน (中国式现代化)



เหมา เจ๋อตง ค้นพบเส้นทางการปฏิวัติประชาธิปไตยแบบใหม่
ก่อตั้งสาธารณรัฐประชาชนจีน และ
สำรวจเส้นทางการสร้างสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีน

毛泽东的新民主主义革命的正确道路，建立了中华人民共和国，探索建设中国特色社会主义的道路。

เติ้งเสี่ยวผิง เสนอ ความทันสมัยของลัทธิสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีน
4 ทันสมัย คือ

ความทันสมัยทางอุตสาหกรรม ความทันสมัยทางการเกษตร

ความทันสมัยด้านการป้องกันประเทศ

ความทันสมัยด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี

โดยมุ่งเน้นที่การขับเคลื่อนความทันสมัย**ภายในประเทศของจีน**

邓小平提出“中国特色社会主义现代化”实现“四化”。
是工业现代化、农业现代化、国防现代化、科学技术现代化。
重点是中国国内的现代化建设。





สีจิ้นผิง เสนอ **"ความทันสมัยแบบจีน"**
เป็นการผสมผสานการขับเคลื่อนความทันสมัย
ภายในประเทศและต่างประเทศ
โดยเน้นที่มุมมองระดับสากล

习近平提出“中国式现代化”
是国内外兼顾，侧重国际视角”。





新时代新征程中国共产党的使命任务

以中国式现代化全面推进中华民族伟大复兴

中国式现代化，是中国共产党领导的社会主义现代化，既有各国现代化的共同特征，更有基于自己国情的中国特色

- 中国式现代化是人口规模巨大的现代化
- 中国式现代化是全体人民共同富裕的现代化
- 中国式现代化是物质文明和精神文明相协调的现代化
- 中国式现代化是人与自然和谐共生的现代化
- 中国式现代化是走和平发展道路的现代化

前进道路上，必须牢牢把握以下重大原则

- 坚持和加强党的全面领导
- 坚持中国特色社会主义道路
- 坚持以人民为中心的发展思想
- 坚持深化改革开放
- 坚持发扬斗争精神

ความทันสมัยแบบจีนมีห้าลักษณะ:

ความทันสมัยที่มีประชากรขนาดใหญ่

ความทันสมัยที่ทุกคนมั่งคั่งด้วยกัน

ความทันสมัยที่อารยธรรมวัตถุและอารยธรรมจิตวิญญาณที่กลมกลืนกัน

ความทันสมัยที่มนุษย์กับธรรมชาติอยู่ร่วมกันอย่างสมดุล

ความทันสมัยที่เดินบนเส้นทางของการพัฒนาอย่างสันติ

中国式现代化具有五个方面的中国特色:

人口规模巨大的现代化。

全体人民共同富裕的现代化。

物质文明和精神文明相协调的现代化。

人与自然和谐共生的现代化。

走和平发展道路的现代化。





ข้อกำหนดที่สำคัญของความทันสมัยแบบจีน ประกอบด้วย 9 ด้าน:

ยืนหยัดการนำของพรรคคอมมิวนิสต์จีน

ยึดมั่นในลัทธิสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีน

บรรลุการพัฒนาด้วยคุณภาพสูง

พัฒนาด้วยขบวนการประชาธิปไตย

สร้างโลกที่อุดมไปด้วยจิตวิญญาณรับใช้ประชาชน

เพื่อบรรลุสังคมที่มีความมั่งคั่งด้วยกัน

ส่งเสริมการอยู่ร่วมกันอย่างสมดุลงของมนุษย์และธรรมชาติ

สร้างสรรค์สังคมของมนุษยชาติที่มีชะตากรรมร่วมกัน

สร้างอารยธรรมมนุษยชาติในรูปแบบใหม่

中国式现代化的本质要求。
有九个方面：
坚持中国共产党领导，
坚持中国特色社会主义，
实现高质量发展，
发展全过程人民民主，
丰富人民精神世界，
实现全体人民共同富裕，
促进人与自然和谐共生，
推动构建人类命运共同体，
创造人类文明新形态。



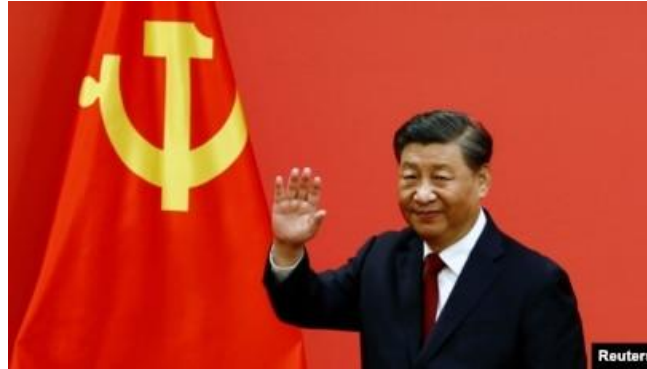


高质量发展是全面建设社会主义现代化国家的首要任务。发展是党执政兴国的**第一要务**。

ความทันสมัยแบบจีน
ภารกิจอันดับหนึ่ง คือการพัฒนาที่มีคุณภาพสูง
เป้าหมาย คือ ความมั่งคั่งด้วยกัน

中国式现代化
 首要任务是高质量发展
 实现全体人民共同富裕





ความทันสมัยแบบจีน
ไม่ได้เกิดขึ้นจากการรุกรานสร้างอาณานิคม
ไม่เดินหนทางสู่ความเป็นเจ้าโลก
เป็นความทันสมัยที่เดินบนเส้นทางการพัฒนาอย่างสันติ

中国式现代化的追求
不是依靠殖民侵略来实现的，
未来也不会走称霸扩张的道路，
是走和平发展道路的现代化。。





全面建成社会主义现代化强国，总的**战略安排是分两步走**：从二〇二〇年到二〇三五年基本实现社会主义现代化；从二〇三五年到本世纪中叶把我国建成富强民主文明和谐美丽的社会主义现代化强国。

**新时代新征程
经济和社会发展的战略目标**

新时代新征程，经济和社会发展的战略目标是，到二〇三五年基本实现社会主义现代化，到本世纪中叶把我国建成社会主义现代化强国。

ยุทธศาสตร์สู่เป้าหมายความทันสมัยแบบจีน แบ่งเป็นสองขั้นตอน:

ปี 2020 ถึงปี 2035

ประเทศจีนต้องบรรลุเงื่อนไขพื้นฐานของสังคมนิยมที่ทันสมัย

ปี 2035 ถึงกลางศตวรรษนี้

**ประเทศจีนต้องบรรลุเป็นประเทศสังคมนิยมสมัยใหม่ที่ยิ่งใหญ่ เจริญรุ่งเรือง
เข้มแข็ง เป็นประชาธิปไตย มีอารยธรรม เป็นสังคมที่สมานฉันท์และศิวิไลซ์**

中国式现代化的总的战略安排是分两步走：
从2020年到2035年基本实现社会主义现代化；
从2035年到本世纪中叶把我国建成富强民主文明和谐美丽的社会主义现代化强国。



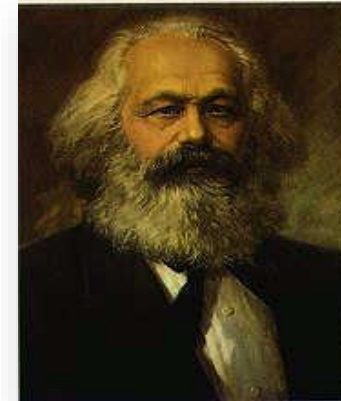


ความมั่งคั่งด้วยกันยุคใหม่ (共同富裕的现代化)

การก่อตั้งพรรคคอมมิวนิสต์จีนในปี1921

เพื่อการปลดปล่อยประเทศจีนจากระบบทุนนิยมสู่ระบบสังคมนิยม
ตามลัทธิมาร์กเลนิน

เป้าหมายคือประชาชนมั่งคั่งด้วยกัน (共同富裕)





ยุทธศาสตร์สู่ความมั่งคั่งครั้งที่ 1 (1949-1979)

ทฤษฎีชี้นำ **ลัทธิมาร์กซิสต์ (马克思主义)**

ความคิดเหมาเจ๋อตง (毛泽东思想)

ยุทธศาสตร์ “**รีดคนรวย ให้คนจน**”

แนวคิด “**เน้นเฉลี่ยความมั่งคั่งเสมอหน้ากัน**”

เน้น “**การจัดสรรปันส่วนเป็นหลัก สร้างความมั่งคั่งเป็นรอง**”

ผลลัพธ์ “**เฉลี่ยความยากจนอย่างเสมอหน้ากัน**”





ยุทธศาสตร์สู่ความมั่งคั่งครั้งที่ 2 (1980-2020)

ทฤษฎีชั้นนำ ทฤษฎีเต็งเสี่ยวผิง (邓小平理论)

ความคิดสามตัวแทน (三个代表)

วิสัยทัศน์การพัฒนาอย่างเป็นวิทยาศาสตร์ (科学发展观)

ยุทธศาสตร์ “สร้างคนรวย ช่วยคนจน”

แนวคิด “สร้างส่วนหนึ่งรวยก่อน แล้วค่อยช่วยส่วนอื่นรวยตาม”

เน้น “สร้างความมั่งคั่งเป็นหลัก การจัดสรรแบ่งปันเป็นรอง”

ผลลัพธ์ “รวยกระจุก จนกระจาย”





ยุทธศาสตร์สู่ความมั่งคั่งครั้งที่ 3 (2021-2035)

ทฤษฎีชี้นำ **ความคิดสี่จีนผิงว่าด้วยสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่**
(习近平新时代中国特色社会主义思想)

ยุทธศาสตร์ “รวยแล้วต้องแบ่งปัน”

แนวคิด “ กำกับคนรวย แบ่งปันคนจน ”

เน้น “สร้าง ความมั่งคั่งที่มีคุณภาพ จัดสรรแบ่งปันตามขั้นตอน”

เป้าหมาย “รวยมั่ง จนมั่ง แต่ชนชั้นกลางต้องมากที่สุด”





การเปลี่ยนแปลงสู่ความมั่งคั่งเชิงยุทธศาสตร์ 3 ครั้ง



1949-1979
ประเทศจีนยืนขึ้นมา
(站起来)



1980-2020
ประเทศจีนรวยขึ้นมา
(富起来)



2021-2050
ประเทศจีนแกร่งขึ้นมา
(强起来)





ยุทธศาสตร์สู่ความมั่งคั่งครั้งที่ 3

เป็นการเปลี่ยนแปลงความมั่งคั่งของประเทศจีนในบริบทใหม่

เพื่อลดช่องว่างการเหลื่อมล้ำให้น้อยลง

ในขณะเดียวกันต้องรักษาประสิทธิภาพของการพัฒนาเศรษฐกิจ

ให้มีคุณภาพและยั่งยืน



ความหมายความมั่งคั่งด้วยกันในบริบทใหม่

คือการเพิ่มความมั่งคั่งให้ใหญ่ขึ้น และ

จัดการแบ่งสรรปันส่วนให้สมเหตุสมผล

มาตรฐานการจัดสรรแบ่งปันต้องสอดคล้องกับขั้นตอนการพัฒนาของสังคม

ความมั่งคั่งด้วยกันต้องเกิดจาก

การมีส่วนร่วมในการสร้างสรรค์ร่วมกันของประชาชนทุกคน

ความมั่งคั่งด้วยกันเป็นผลจากการพัฒนาคุณภาพของสังคมร่วมกัน





ความมั่งคั่งด้วยกันในบริษัทใหม่ของคน

ไม่ใช่ลัทธิเฉลี่ยความมั่งคั่งอย่างเสมอหน้าเท่าเทียมกันทุกคน

ไม่ใช่ยุทธวิธีรีดความมั่งคั่งจากคนรวยมาเฉลี่ยให้คนจน

ไม่ใช่กลยุทธ์เอาเปรียบคนรวยมาเลี้ยงคนจน

ไม่ใช่นโยบายรัฐสวัสดิการแบบประเทศในตะวันตก

ไม่ใช่การส่งเสริมคนจนขึ้นเคียงที่หวังแต่รอความช่วยเหลือจากรัฐ





วิธีดำเนินการลดช่องว่างลดความเหลื่อมล้ำในรูปแบบใหม่

การลดช่องว่างลดความเหลื่อมล้ำระหว่างคนรวยและคนจนให้แคบลง
จะต้องทำอย่าง**สมเหตุสมผลและสอดคล้องกับกาลเวลา**
ในสภาพที่คนส่วนใหญ่ในสังคม**ยินดีและสามารถยอมรับได้**

การลดช่องว่างไม่ใช่การกำจัดช่องว่างให้หมดไปจากสังคม



ช่องว่างที่ก่อให้เกิดความเหลื่อมล้ำระหว่างคนรวยกับคนจนคือ

- (1) ช่องว่างความมั่งคั่งระหว่างภูมิภาค
- (2) ช่องว่างความมั่งคั่งระหว่างเมืองและชนบท
- (3) ช่องว่างความมั่งคั่งระหว่างคนรวยและคนจนในสังคม





การจัดสรรแบ่งปันด้วยวิธีการแบบใหม่

เพื่อให้เกิดความมั่งคั่งด้วยกัน

มีแนวทางการกระจายความมั่งคั่ง 3 รูปแบบ

การจัดสรรแบ่งปันความมั่งคั่งครั้ง 1

เน้น**ประสิทธิภาพการสร้างความมั่งคั่ง**ควบคู่ไปกับการแบ่งปันอย่าง**เที่ยงธรรม**

เป็นการแบ่งปันตาม**ความสามารถ**และ**ประสิทธิภาพ**

ตาม**กฎเกณฑ์ระบบเศรษฐกิจการตลาด**

一是，市场规律的初次分配，是能力和效率的自由分配。





การจัดสรรแบ่งปันความมั่งคั่งครั้งที่ 2

เน้นการแบ่งปันอย่างเที่ยงธรรมและยุติธรรมควบคู่ไปกับ

การเพิ่มประสิทธิภาพในการสร้างความมั่งคั่ง

เป็นการจัดสรรแบ่งปันที่สมเหตุสมผลและเป็นธรรม

ด้วยการกำกับและสนับสนุนโดย

นโยบาย กฎหมายและมาตรการทางภาษีของรัฐ

二是，政府调节的合理分配，是调控和税收的帮扶分配。





การจัดสรรแบ่งปันความมั่งคั่งครั้งที่ 2

ทำลายธุรกิจสีดำ

ตามล่าธุรกิจสีเทา

ส่งเสริมธุรกิจสีขาว

ป้องกันและปราบปราม

พฤติกรรมที่**ทำลายระบบเศรษฐกิจการตลาดที่สมบูรณ์**

พฤติกรรมที่**แสวงความมั่งคั่งด้วยวิธีที่ผิดกฎหมายและผิดศีลธรรม**

พฤติกรรมที่**ใช้อำนาจผูกขาดกีดกันคู่แข่งทางธุรกิจ**

พฤติกรรมที่**ใช้อำนาจผูกขาดเอารัดเอาเปรียบผู้ใช้แรงงานและผู้บริโภค**

คุ้มครอง

ทรัพย์สินที่ได้มาโดยชอบด้วยกฎหมาย

สิทธิประโยชน์อันชอบธรรมของประชาชน





การจัดสรรแบ่งปันความมั่งคั่งครั้งที่ 3

เน้น **คุณธรรม** และ **ความสมัครใจ**

เป็นการแบ่งปันด้วยจิตสำนึก

มโนธรรมของปัจเจกชนที่มีความรับผิดชอบต่อสังคม

โดยมาตรการส่งเสริม สนับสนุนและจูงใจจากรัฐ

三是，个人自愿的公平分配，是道德和习惯的捐赠分配





เป้าหมายการลดช่องว่างลดความเหลื่อมล้ำในรูปแบบใหม่

เมื่อถึงปี 2035 ประเทศจีน

จะสามารถเพิ่มจำนวนผู้มีรายได้ปานกลางจาก 400 ล้านคนเป็น 800 ล้านคน

จะสามารถลดจำนวนผู้มีรายได้น้อยจาก 600 ล้านคนลงเหลือ 300 ล้านคน

ในปี 2035 อำนาจบริโศภภายในประเทศจะเป็นศักยภาพที่มหาศาล

ในการผลักดันระบบเศรษฐกิจหมุนเวียนภายในอย่างมีประสิทธิภาพ





ในปี 2035

GDP ต่อหัวของคนจีนจะสูงถึง 25,000 ดอลลาร์สหรัฐ

GDP ของประเทศจีนจะสูงถึง 30 ล้านล้านดอลลาร์สหรัฐ

จีนจะเข้าสู่กลุ่มประเทศพัฒนาปานกลางที่มีรายได้สูงในโลก





สามยุทธศาสตร์ (三大战略)

ยุทธศาสตร์สร้างความรุ่งเรืองชาติด้วยวิทยาศาสตร์และการศึกษา
ยุทธศาสตร์สร้างความเข้มแข็งให้ชาติด้วยการสร้างคุณภาพคน
ยุทธศาสตร์ว่าด้วยการใช้นวัตกรรมเร่งการพัฒนา

科教兴国战略、
人才强国战略、
创新驱动发展战略

เงื่อนไขการสร้างสังคมนิยมสมัยใหม่ให้รอบด้านต้องยึด
วิทยาศาสตร์คือพลังการผลิตที่สำคัญอันดับแรก
ความสามารถของคนคือทรัพยากรที่สำคัญอันดับแรก
นวัตกรรมคือตัวเร่งการพัฒนาที่สำคัญอันดับแรก

坚持科技是第一生产力、
人才是第一资源、
创新是第一动力。

**科学技术作为第一生产力
人才作为第一资源
创新作为引领发展第一动力**

充分发挥科学技术作为第一生产力的作用，
充分发挥人才作为第一资源的作用，充分发挥创
新作为引领发展第一动力的作用，依靠科技进步，
提高劳动者素质，促进国民经济更高质量、更有
效率、更加公平、更可持续、更为安全发展。





การทุ่มงบประมาณเพื่อการวิจัยด้านนวัตกรรมเทคโนโลยี

จะเป็นภาระกิจสำคัญของรัฐบาล

ตามแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่15 (5ปี)

ต่อเนื่องถึงปี 2035





ยุทธศาสตร์ว่าด้วยการใช้นวัตกรรมเร่งการพัฒนา
科技创新的战略。

นวัตกรรมทางเทคโนโลยีเป็นแรงผลักดัน
ระบบเศรษฐกิจหมุนเวียนภายในของประเทศจีน
อย่างมีนัยสำคัญและอย่างก้าวกระโดด





ความมั่นคงรูปแบบใหม่ (新安全观)

ความมั่นคงด้านอาหารเป็นรากฐานของความมั่นคงของชาติ

ความมั่นคงด้านพลังงานเป็นจุดเป็นตายของความมั่นคงของชาติ

ความมั่นคงด้านห่วงโซ่อุปทานและห่วงโซ่อุตสาหกรรมเป็นส่วนสำคัญของความมั่นคงของชาติ

ความมั่นคงด้านเทคโนโลยีสารสนเทศเป็นสาระสำคัญของความมั่นคงของชาติ

- 1、粮食安全是国家安全的基础
- 2、能源安全是国家安全的关键
- 3、重要产业链供应链安全
- 4、信息技术安全是国家安全重要内容





การต่างประเทศที่มีเอกลักษณ์ (特色大国外交)



นโยบายการต่างประเทศของจีน

ชายแดนสำคัญอันดับแรก
มหาอำนาจคือกุญแจสำคัญ
ประเทศกำลังพัฒนาคือฐาน
พหุภาคีคือเวที

周边是首要,
大国是关键,
发展中国家是基础,
多边是重要舞台。





นโยบายการต่างประเทศของจีนยุคใหม่

ปัจจุบัน โลกกำลังเปลี่ยนแปลง เวลากำลังเปลี่ยนผ่าน และ
ประวัติศาสตร์กำลังเปลี่ยนยุค
ความเปลี่ยนแปลงเกิดขึ้นรวดเร็วอย่างไม่เคยปรากฏมาก่อน

นโยบายการต่างประเทศของจีนยุคใหม่

เริ่มขยับเปลี่ยนจาก “ยุทธวิธีซ่อนคมในฝัก“

สู่ “การแสดงผลบทบาทของประเทศใหญ่ “

中国特色大国外交 从“韬光养晦”到“大国外交”，





ประเทศจีน

ต้องแสดงบทบาทร่วมรับผิดชอบต่อสังคมโลกในฐานะประเทศใหญ่

ต้องมีบทบาทร่วมในการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันอย่างสมดุลงของมนุษย์และธรรมชาติ

ต้องมีบทบาทร่วมสร้างสรรค์สังคมของมนุษยชาติที่มีชะตากรรมร่วมกัน

ต้องมีบทบาทร่วมสร้างอารยธรรมมนุษยชาติในรูปแบบใหม่





ประเทศจีน

จะต้องเปลี่ยนผ่านจากการตั้งรับสู่การรุก

จะต้องแสดงบทบาทในฐานะการนำ

จะต้องมีอิสระในการกำหนดชะตากรรมของตนเอง

ประเทศจีน

จะไม่ยอมรับระเบียบโลกแบบสหรัฐอเมริกา

จะไม่แสดงความเป็นเจ้า

จะไม่มีการพิพาทที่ก้าวร้าวรุนแรง





ประเทศจีน

ยื่นหยัดคัดค้านลัทธิความเป็นเจ้าทุกรูปแบบ

ยื่นหยัดคัดค้านอำนาจการเมืองที่เหนือกว่าชมแห่งอำนาจการเมืองที่ด้อยกว่า

ยื่นหยัดคัดค้านความคิดสงครามเย็น

ยื่นหยัดคัดค้านการแทรกแซงกิจการภายในของประเทศอื่น

ยื่นหยัดคัดค้านการปฏิบัติสองมาตรฐาน





นโยบายต่อฮ่องกงและมาเก๊า

นโยบาย**“หนึ่งประเทศสองระบบ”** จะต้องได้รับการประกันอย่างมั่นคง

ยึดหลัก **“ผู้รักชาติปกครองฮ่องกง”** และ **“ผู้รักชาติปกครองมาเก๊า”**

สนับสนุน**การพัฒนาเศรษฐกิจฮ่องกงและมาเก๊า**

ยกระดับ**ความเป็นอยู่ของประชาชน**

แก้ปัญหา**ความขัดแย้งในเชิงลึกที่เป็นอุปสรรคต่อการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคม**

ส่งเสริม**ความเจริญรุ่งเรืองและความมั่นคงของฮ่องกงและมาเก๊าอย่างถาวร**

“爱国者治港”、“爱国者治澳”原则，

支持香港、澳门发展经济、

改善民生、

破解经济社会发展中的深层次矛盾和问题，

促进香港、澳门长期繁荣稳定。

坚持和完善“一国两制”，推进祖国统一

■ 全面准确、坚定不移贯彻“一国两制”、“港人治港”、“澳人治澳”、高度自治的方针，坚持依法治港治澳，维护宪法和基本法确定的特别行政区宪制秩序

■ 国家统一、民族复兴的历史车轮滚滚向前，祖国完全统一一定要实现，也一定能够实现！





นโยบายต่อไต้หวัน

การแก้ไขปัญหาไต้หวันเป็นกิจการภายในของคนจีน คนจีนเท่านั้นจะเป็นผู้ตัดสินใจ
ยืนกรานการรวมชาติอย่างสันติด้วยความจริงใจและความพยายามอย่างถึงที่สุด
แต่ไม่สัญญาว่าจะไม่ใช้กำลังในการรวมชาติหากสถานการณ์จำเป็น
จีนสงวนสิทธิ์ที่จะเลือกใช้มาตรการทุกมาตรการที่จำเป็นเพื่อต่อต้าน
อำนาจแทรกแซงกองกำลังจากภายนอก ผู้แบ่งแยกดินแดน ผู้ประกาศเอกราชไต้หวัน
ซึ่งมีจำนวนอันน้อยนิด
มาตรการดังกล่าวจะไม่มุ่งเป้าไปยังเพื่อนร่วมชาติชาวไต้หวันส่วนใหญ่อย่างเด็ดขาด

解决台湾问题是中国人自己的事，要由中国人来决定。
坚持以最大诚意、尽最大努力争取和平统一的前景，
但决不承诺放弃使用武力，
保留采取一切必要措施的选项，
这针对的是外部势力干涉和极少数“台独”分裂分子及其分裂活动，
绝非针对广大台湾同胞。





ในอดีตที่ผ่านมา ภารกิจหลักของจีนต่อปัญหาไต้หวันคือ
ต่อต้านการประกาศเอกราช และส่งเสริมการรวมชาติ (反“独”促统)

ในรายงานการประชุมสมัชชาพรรคคอมมิวนิสต์จีนครั้งที่ 20
ได้เพิ่มการคำว่า **ต่อต้านอำนาจแทรกแซงจากภายนอก** (反对外部势力干涉)

มาตรการต่อต้านอำนาจแทรกแซงจากภายนอก

ถูกจัดลำดับความสำคัญไว้อันดับแรกก่อน**มาตรการต่อต้านการประกาศเอกราช**

ในอนาคต

หากจีนจำเป็นต้องจัดการปัญหาการประกาศเอกราชไต้หวัน

จีนจะใช้มาตรการจัดการกับอำนาจแทรกแซงจากภายนอกก่อนเป็นอันดับแรก

中国在反对“台独”分裂活动的时候，
将会优先反对外部势力干涉。





ประเทศจีนตระหนักดีว่า

การแทรกแซงทางทหารของสหรัฐฯ

เป็นปัญหาหลักที่ต้องเผชิญในการใช้กำลังต่อต้าน

การประกาศแบ่งแยกดินแดนของผู้ประกาศเอกราชไต้หวัน

ขณะเดียวกัน ประเทศจีนตระหนักดีว่า

การที่สหรัฐฯอเมริกาเพิ่มกองกำลังและแทรกแซงไต้หวันถี่ขึ้น

ทำให้ปัญหาความขัดแย้งของช่องแคบไต้หวันกำลังพัฒนาไปสู่

ความขัดแย้งระหว่างจีนกับสหรัฐฯอเมริกา



นโยบายต่อไต้หวัน ได้พัฒนาสู่หลักการ

“สองส่งเสริมและสองต่อต้าน”

“สองส่งเสริม” หมายถึง

“ส่งเสริมการรวมชาติ” และ “ส่งเสริมการพัฒนาาร่วมกัน”

“สองต่อต้าน” หมายถึง

“ต่อต้านการแยกดินแดนและต่อต้านอำนาจแทรกแซงจากภายนอก”

两促两反”

“两促”就是“促统”、“促融”，
“两反”就是反“独”、反干涉，





ความสัมพันธ์ระหว่างจีนและสหรัฐอเมริกา

ค่านิยมในระบอบการเมือง และโครงสร้างระบบเศรษฐกิจ
ระหว่างจีนและสหรัฐอเมริการแตกต่างกัน

สหรัฐอเมริการพยายามส่งออกค่านิยมเสรีประชาธิปไตย
จีนยึดมั่นในค่านิยมสังคมนิยมแบบอำนาจรวมศูนย์
จิตสำนึกทางการเมืองแตกต่างกัน มุมมองปัญหาก็แตกต่างกัน
ความขัดแย้งนับวันทวีความรุนแรงขึ้นเรื่อย ๆ

สหรัฐอเมริกาใช้ระบบทุนนิยมในการแสวงหาความมั่งคั่งให้ตนเอง
จีนใช้ระบบสังคมนิยมเศรษฐกิจการตลาดสร้างความมั่งคั่งให้ตนเอง
การต่อสู้ระหว่างสองระบบ
ทำให้ส่วนแบ่งผลประโยชน์ของสหรัฐอเมริกานับวันจะน้อยลง
ส่วนแบ่งผลประโยชน์ของจีนนับวันขยายมากยิ่งขึ้น



ประเทศจีนในสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่นี้
เริ่มแสดงบทบาทให้โลกรู้ว่า

จีนไม่ยอมรับความเป็นเจ้าโลกของสหรัฐอเมริกาอีกต่อไป

จีนไม่ยอมรับการจัดระเบียบโลกของสหรัฐอเมริกาแต่เพียงผู้เดียวอีกต่อไป

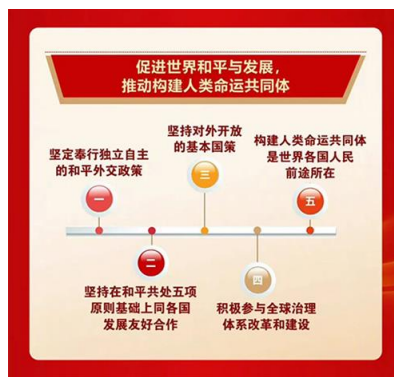
ประเทศจีนในสังคมนิยมที่มีเอกลักษณ์แบบจีนยุคใหม่นี้

จะแสดงบทบาทมีส่วนร่วมรับผิดชอบต่อสังคมโลกในฐานะประเทศใหญ่

จะแสดงบทบาทมีส่วนร่วมในการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันอย่างสมดุของมนุษย์และธรรมชาติ

จะแสดงบทบาทมีส่วนร่วมสร้างสรรค์สังคมของมนุษยชาติที่มีชะตากรรมร่วมกัน

จะแสดงบทบาทมีส่วนร่วมสร้างอารยธรรมมนุษยชาติในรูปแบบใหม่





เมื่อขนาดเศรษฐกิจของจีนเริ่มไล่ทันสหรัฐอเมริกา
ความเป็นหมายเลขหนึ่งของโลกเริ่มถูกท้าทาย
มาตรการขัดขวางเงินทุกรูปแบบจะถูกนำมาใช้อย่างไรข้อจำกัด
สงครามรูปแบบใหม่ยากที่จะหลีกเลี่ยงได้

ความสัมพันธ์ระหว่างจีนและสหรัฐอเมริกา
ไม่มีวันที่จะกลับไปเหมือนเดิมอีกต่อไป





ท่าทีจีนต่อสงครามรัสเซีย-ยูเครน

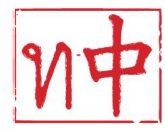
“4 ต้อง” ของท่าทีจีนต่อวิกฤตสงครามรัสเซีย-ยูเครน

- 1 ต้องเคารพในอธิปไตยและบูรณภาพแห่งดินแดนของทุกประเทศ
- 2 ต้องปฏิบัติตามวัตถุประสงค์และหลักการของกฎบัตรสหประชาชาติ
- 3 ต้องให้ความสำคัญกับความปลอดภัยอันชอบธรรมของทุกประเทศ
- 4 ต้องสนับสนุนทุกหนทางที่เป็นประโยชน์และสามารถแก้ไขปัญหาดังกล่าวได้อย่างสันติ

“四个应该”是中方对乌克兰问题的最权威阐述，

- 1 各国主权、领土完整都应该得到尊重，
- 2 联合国宪章宗旨和原则都应该得到遵守，
- 3 各方合理安全关切都应该得到重视，
- 4 一切有利于和平解决危机的努力都应该得到支持。





党的二十大

